

### 雲市警撥款十萬刻用品號碼 實施市民防盜計劃

(雲訊)雲市警今日撥款十萬元以爲認明各項用品號碼計劃，協助市民防盜，並容易辨認自己所有的物品，領回贖物。  
此項業務計劃進行的方法，是以物主的社會安全號碼，即做工作時號數，雕刻於其所有的家庭用品上，以利辨認，而防盜。  
該項計劃，由今日開始實施，估計至明年五月完成雕刻號碼工作。此項基金，是由九萬九千八百六十元的地方創造業務計劃津貼的。

### 張成恩家藏字畫展

(雲訊)本埠華商會將於十一月二十六至二十八日(即星期五、六、日)連三日，每日下午二時至六時舉行張成恩先生家藏古今畫展。  
展出作品約九十餘件，包括有明清及民國時期名家如張大千、黎二樵、唐庚、張熊、于右任、揮壽平、豐子愷、梁子清、蓮溪和向等七十餘人，內容頗爲豐富。

### 政府支辦「新境界」

(雲訊)加國聯邦政府福利衛生部，撥款支持創辦「新境界」，爲老弱及人之老弱者英文康樂活動。昨十四日爲「秋季者節」，在溫哥華大酒家三樓社交大廳舉行，參加展出者有：酒家三樓社交大廳舉行，參加展出者有：勞作手工藝品的，有各民族者英、日、韓、美、法、德、意、俄、加、日、本、大韓民國及華商者英等。

### 雲東自由黨辦事處 成立開幕典禮盛誌

(雲訊)雲東自由黨辦事處，於十一月十二日下午七時半至十一時，舉行成立開幕典禮，門口懸掛歡迎標語，中西社會人士，雲市選各候選人，雲東十區區自黨女國會議員前太陽專欄女作家西賀夫人等依時蒞會道賀，李漢南、李振強、卓卓律師等招待人座，大廳陳列加拿大國旗，香

惜未多獲欣賞我國名家畫蹟展覽之機會，今張先生爲應各方友好之要求，作「家藏字畫」展覽，實爲本埠中國古字畫展之創舉，料必令本埠中外各界人士大開眼界。  
又張先生爲響應本埠「僑互助會」之運動，曾慷慨捐出清代名家木質(一八二一、一八七四)之沒骨彩色花鳥立軸一張，以應善舉云。

#### 土庫出租

一廳一房廚廁所自己門口出入  
十八街東近舖面。電話：八七四一六三三

#### 式房一廳出租

月租一百三十元，可立門出入  
廚房交通方便適合單身男士或夫婦下午五時後請電 253-5665  
地址 131 Lily St. Vancouver

#### 光猛土庫出租

兩房一廳，廚廁浴室，爐雪櫃齊  
下午五時，週末全日。電話：八七四一四八八

#### 單人房出租

光大廉租適合單身男士住仔煮菜  
七街請電二五五-八〇六九洽

#### 旺區商業樓出租

位於士定東街近乃磨，兩間舖位  
另樓上四間柏文，地大開價十九萬九。

#### 二睡房住宅出售

近乃磨街正層一廳，土庫完成另  
有兩房一廳及廚房，土庫古牆  
開價六萬五千九

#### 唐人埠屋樓上出租

二房或三房廚廁自己門口出入  
電話二五三-一九七八。另有新屋  
出售。

#### 一廳兩房新屋出租

十五街火水Renew，廚房廁所包  
雪櫃暖氣獨立門戶交通方便  
435-3856

#### 徵西餐廳

本埠徵西餐廳，須有經驗  
請電六六九-七九一九  
先生。

### 實事 實業燕梳 有限公司

買賣樓宇房屋 日日有新盤  
代理各項保險 省府車燕梳  
代管物業收租 服務快捷妥

### Success Realty Ltd.

REAL ESTATE and INSURANCE  
450 MAIN STREET VANCOUVER  
伍澤濤 黃秀英 辦事處

### 入息屋急自賣

主要層三睡房 兩廁所 全部地  
毯，有噴噴，又地面層兩睡房一  
廁所，全部地毯，開價四萬九  
段 80x100尺，列治文區，取價  
六萬九千九百元，電話 271-1505

### 雲高華新書局

健康生活全十二冊 七元  
昨夜夢中之一元七  
不歸河全二冊五元四  
少年夢二元三  
跳動的音符二元七  
君在何處三元二  
情書情話二元七  
近水樓台二元七  
雲上雲上二元八  
相思河畔二元七  
巧婦三二元七 秋水伊人二元七  
朝陽二元七 以上贈書  
宴會之夜二元五  
禁閉者二元五 二冊一元八  
六個夢三元九 意外四元一  
秋歌三元九 煙雨濛濛四元五  
船歌二元一 以上贈書  
WAH SUN BOOK SHOP  
78 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

### 有房出租

與兩位老年婦女，共同利用各種  
傢私浴室對廁等 晚間電話：  
879-9080

### 三舖位一貨倉出租

位於東嘉士定街，後設泊車位十  
餘，批租五年，請與一張明道洪  
先生接洽，二五三-三三三三  
或四三三-六八六六。

### 新屋樓下出租

兩房一廳廚房廁所齊東三十六街  
電話 321-3691

### 靚土庫平租

兩房一廳廚房廁所齊東三十六街  
或多利街夾治街街 255-  
4251

### 業主自賣

五年新硬木地台好材料屋，十八  
街西近學校，五睡房，客廳，三  
副廁，樓下娛樂室，前後陽台  
，車房，只售八萬餘元。電話：  
八七六一一五二

### 東區新屋啟事

1. 二八二二號四街東，上  
材料，開價八萬九千元  
2. 38 Charles St. 歐洲建築  
家正建造中最佳工作，上  
木地板，八萬一千九百  
118 Ontario Place (舖面)  
兩層三睡房，不日可以竣  
工，近小學巴士，八萬一  
千九百

### 新屋，二一二 Parker 街

三睡房，土庫，滿大客廳  
石米牆，兩副水廁，近巴  
士學校。

### 入息屋，分三次，每組有

廚房，浴廁，自動煤氣，  
價錢五萬九千五百。

### 二睡房，近十街，三睡房，

土庫另有兩房一廳，廚房  
浴廁，開價五萬五千元。

### 二睡房，每年生意五萬

餘元，以外賣爲主，開價  
二萬八千九百，請參觀價  
餘元，實用面積一千五百平方  
尺，上乘材料，前後陽台，  
主人房有廚房，七萬餘元

### 活氏傢俬電器公司 WOSK'S LTD.

62 W. Hastings St. Vancouver 4, B.C.  
Tel. 685-0111

### 馬氏酒家 Mah's Restaurant

6428 Main St., Vancouver B.C.  
Tel. 324-7791

### 近華埠土庫出租

獨立門口出入廚房備有電氣火  
氣另單人睡房兩個各有包電火  
暖氣電話式 44-壹壹三〇

### 十二年三睡房屋自賣

土庫有兩房自門戶，取價七  
萬九千，高價者得，位於 3554  
Turner St. 電話 299-7092